

Supreme Court of Canada / Cour suprême du Canada

(le français suit)

JUDGMENTS IN APPEAL AND LEAVE APPLICATIONS

June 11, 2015

For immediate release

OTTAWA – The Supreme Court of Canada has today deposited with the Registrar judgment in the following appeal and applications for leave to appeal.

JUGEMENTS SUR APPEL ET DEMANDES D'AUTORISATION

Le 11 juin 2015

Pour diffusion immédiate

OTTAWA – La Cour suprême du Canada a déposé aujourd'hui auprès du registraire les jugements dans l'appel et les demandes d'autorisation d'appel qui suivent.

APPEAL / APPEL

The judgment will be available shortly at: / Le jugement sera disponible sous peu à:

<http://scc-csc.lexum.com/scc-csc/en/nav.do>

<http://scc-csc.lexum.com/scc-csc/fr/nav.do>

36059 **Her Majesty The Queen v. Owen Edward Smith – and – Santé Cannabis, Criminal Lawyers' Association (Ontario), Canadian Civil Liberties Association, British Columbia Civil Liberties Association, Canadian AIDS Society, Canadian HIV/AIDS Legal Network and HIV & AIDS Legal Clinic Ontario (B.C.)**
2015 SCC 34 / 2015 CSC 34

Coram: McLachlin C.J. and Abella, Cromwell, Karakatsanis, Wagner, Gascon and Côté JJ.

The appeal from the judgment of the Court of Appeal for British Columbia (Vancouver), Number CA040556, 2014 BCCA 322, dated August 14, 2014, heard on March 20, 2015, is dismissed. Sections 4 and 5 of the *Controlled Drugs and Substances Act*, S.C. 1996, c. 19, are of no force and effect to the extent that they prohibit a person with a medical authorization from possessing cannabis derivatives for medical purposes. The Court of Appeal's order is varied to delete the suspension of its declaration of invalidity. Mr. Smith's acquittal is affirmed.

L'appel interjeté contre l'arrêt de la Cour d'appel de la Colombie-Britannique (Vancouver), numéro CA040556, 2014 BCCA 322, en date du 14 août 2014, entendu le 20 mars 2015, est rejeté. Les articles 4 et 5 de la *Loi réglementant certaines drogues et autres substances*, L.C. 1996, ch.19, sont inopérants dans la mesure où ils interdisent à une personne munie d'une autorisation médicale de posséder des dérivés du cannabis à des fins médicales. L'ordonnance rendue par la Cour d'appel est modifiée afin de supprimer la suspension de sa déclaration d'invalidité. L'acquiescement de M. Smith est confirmé.

APPLICATIONS FOR LEAVE / DEMANDES D'AUTORISATION :

Summaries of these cases are available at <http://scc-csc.lexum.com/scc-csc/news/en/item/4932/index.do>.

Les sommaires des causes peuvent être consultés à l'adresse suivante : <http://scc-csc.lexum.com/scc-csc/news/fr/item/4932/index.do>

DISMISSED / REJETÉES

George Wilcox v. Attorney General of Canada on behalf of the United States of America et al. (B.C.) (Criminal) (By Leave) (36335)

Coram: McLachlin / Wagner / Gascon

Nadège Merceus c. Sa Majesté la Reine (Qc) (Criminelle) (Autorisation) (36262)

(La requête en prorogation du délai de signification et de dépôt de la demande d'autorisation d'appel est accueillie. La demande d'autorisation d'appel est rejetée. /

The motion for an extension of time to serve and file the application or leave to appeal is granted. The application for leave to appeal is dismissed.

Coram: McLachlin / Wagner / Gascon

Supreme Court of Canada / Cour suprême du Canada :

comments-commentaires@scc-csc.ca

(613) 995-4330